

Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller

Bulletin Municipal

Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller



Guntzviller



Décembre 2008 - N°30



Sommaire

Mairie - Numéros utiles

Le Mot du Maire

Budget

Travaux réalisés en 2007 - 2008

Travaux à réaliser en 2009

Maisons fleuries

Etat-civil

Nos aînés

Des passions

Ecole

Périscolaire

A qui s'adresser ?

Histoire et Généalogie

Les Joyeux Randonneurs

Chorale

Le mot du curé

Les donateurs de sang

Tennis de table

Théâtre

Club de l'Amitié

Calendrier des fêtes et manifestations

Les blagues du Maire

Communauté de Communes

Vœux

Conception, réalisation et mise en page : Mairie de Guntzwiller
Imprimé par nos soins.



Mairie - N° Utiles

2008

**Rencontre au sommet
BUDAPEST - GUNTZVILLER**



Numéros utiles :

Pompiers Urgence	18
SAMU	15
Gendarmerie	17
S.M.U.R	03 87 03 66 66
Electricité de France	08 10 33 30 57
Syndicat des Eaux	03 87 03 09 41
Communauté des communes	03 87 24 40 40
Ecole du P'tit Sentier	03 87 07 96 67
Périscolaire	06 70 85 89 52
Responsable de la Salle	03 87 07 95 37
Conseiller Général : Patrick REICHHELD	03 87 24 47 77
Député : Alain MARTY	03 87 03 05 06



Le Mot du Maire

DES REVES à la REALITE...



Le mot du Maire, dans le bulletin de 2001 parlait de mes rêves avant et après mon élection...

Après un mandat de 7 ans, mes rêves, presque la totalité, ont repris, inconsciemment, leur cheminement antérieur. Heureusement !

Quant au rêve de Martin Luther King «les hommes, un jour se lèveront et comprendront qu'ils sont faits pour vivre ensemble comme des frères...», on peut encore en rêver.

Bien que nos villages, où il fait bon vivre, deviennent la destination des rêves de beaucoup de gens.

Le Maire, personnage politique le plus aimé de nos concitoyens, se rend compte de l'importance de son rôle, grâce aux contacts quotidiens. Il impose son bon sens, son savoir faire, sa capacité à déplacer des montagnes et à relever des challenges. Il est souvent le «Zorro» local en toute circonstance.

Tout d'abord, le maire doit être le père, la mère, le curé, le pasteur et l'imam de tout un chacun.

Il doit :

- être à l'écoute de tous,
- être disponible et accessible 24/24h,
- dominer ses colères,
- maîtriser ses émotions,
- savoir dire non aux sollicitations multiples,
- tendre parfois la joue gauche,
- encourager,
- rassurer et sécuriser dans les moments douloureux de la vie de ses administrés
- gérer les actes de folie, les violences, les agressions, les conflits de voisinage, les solitudes, les abandons, les situations de misère...



Ensuite, le Maire, c'est le pouvoir de police vis-à-vis :

- des conflits,
- de divagations d'animaux etc...
- des dégradations (chemins, quads etc...)
- des actes de vandalismes sur les biens communaux.



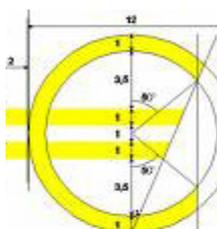
C'est aussi l'animateur pour :

- le fonctionnement des services (municipal, école, socio-culturel),
- les relations avec les associations locales,
- la coordination des manifestations et cérémonies.



C'est encore le régisseur principal :

- du patrimoine bâti et paysager,
- des logements communaux,
- de l'assainissement,
- de la voirie,
- des l'éclairage public,
- de l'entretien général,
- des interventions extraordinaires (tempêtes, inondations, neige,..)



Sans oublier, le chef d'entreprise :

- des personnels communaux,
- des orientations budgétaires,
- des achats, des marchés...aïe...
- des chantiers... (maîtrise d'œuvre avec les éternelles difficultés après les travaux).
- de la recherche des financements...

Mais aussi, c'est l'agent de développement :

- pour l'économie,
- pour les demandes d'emploi,
- pour les réunions extérieures au travers des différentes commissions départementales, communautaires et autres.
- pour les formations, les visites.

Et surtout c'est le représentant de l'état comme :

- officier d'Etat Civil,
- officier de Police Judiciaire,
- officier de l'Urbanisme ... (aïe)...
- officier de la réglementation de la circulation et de la sécurité publique



Et bientôt le Maire sera :

- officier de l'Equipement,
- officier de la Poste,
- officier des poulaillers,
- officier des animaux nuisibles,
- officier de la santé... bio
- officier de l'Armée du Salut...



Il ne faut pas se plaindre mais il faut tout simplement prendre conscience des réalités du quotidien. Mon quotidien usant, parfois difficile et démotivant n'en reste pas ma



Force

FIRDION Yvon, Maire de Guntzwiller, je suis,

Fier de mon engagement, à

Fond dans ma mission

Féru de relations humaines et même de relations internationales

Faible tout seul, merci les adjoints, les conseillers municipaux et les bénévoles qui oeuvrent pour la commune, mais avec

Foi tout est possible.

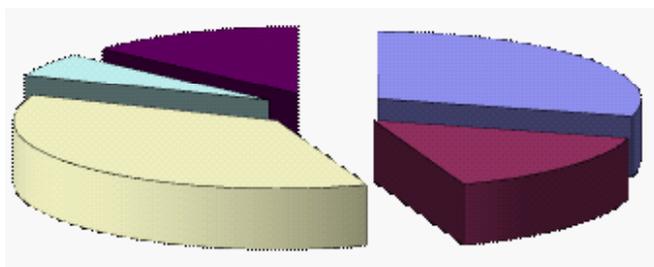


Budget Communal 2008

Dépenses de fonctionnement

Charges à caractère général	60 750,00 €
Charges de personnel	31 800,00 €
Indemnités et subventions	76 410,00 €
Dépenses imprévues	11 553,00 €
Charges exceptionnelles	27 647,00 €

Total des dépenses 208 160,00 €

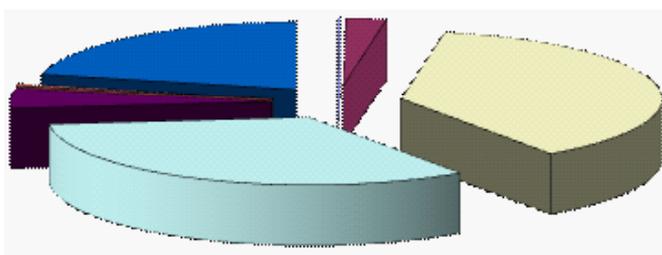


- Charges à caractère général
- Charges de personnel
- Indemnités et subventions
- Dépenses imprévues
- Charges exceptionnelles

Recettes de fonctionnement

Atténuations de charges	400,00 €
Produits des services du domaine	5 200,00 €
Impôts et taxes	78 300,00 €
Dotations et subventions	68 780,00 €
Autres produits de gestion courante	10 120,00 €
Produits exceptionnels	900,00 €
Excédent de fonctionnement reporté	44 460,00 €

Total des recettes 208 160,00 €

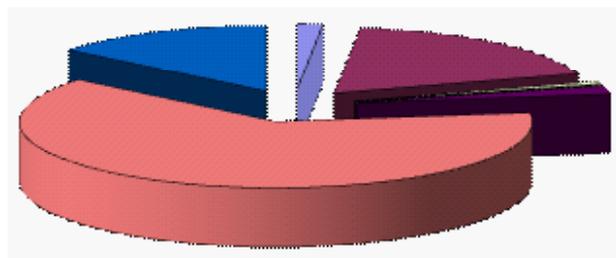


- Atténuations de charges
- Produits des services du domaine
- Impôts et taxes
- Dotations et subventions
- Autres produits de gestion courante
- Produits exceptionnels
- Excédent de fonctionnement reporté

Dépenses d'investissement

Construction	5 300,00 €
Installation, matériels et outillages techniques	59 600,00 €
Autres immobilisations corporelles	2 000,00 €
Dépôts et cautionnements reçus	715,00 €
Dépenses imprévues	6 245,00 €
Restes à réaliser	203 812,00 €
Résultat reporté	45 166,00 €

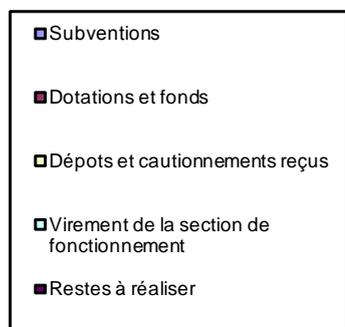
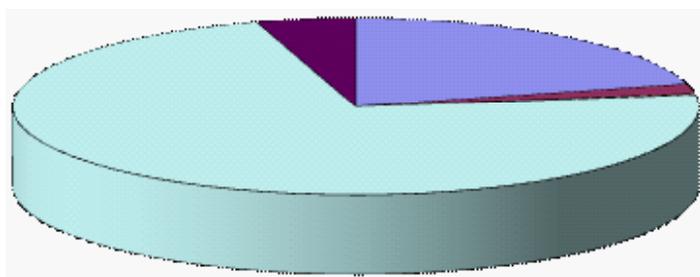
Total des dépenses **322 838,00 €**



Recettes d'investissement

Subventions	67 264,00 €
Dotations et fonds	5 880,00 €
Dépôts et cautionnements reçus	715,00 €
Virement de la section de fonctionnement	233 860,00 €
Restes à réaliser	15 119,00 €

Total des recettes **322 838,00 €**



2007/2008

Travaux réalisés



Rue du Stade

Voirie provisoire
Chaussée et bordures
Assainissement pluvial
Réseaux secs - Eau
Eclairage public

Chemin du Mosfeld

Voirie provisoire
Bordures
Eclairage public



Lotissement

Voirie définitive
Eclairage public

Rue de la forêt

Assainissement pluvial



Aménagement de la place

Parterres
Elagage
Monument
Sentier



Chapelle

Réfection de vitraux
Travaux de maçonnerie
Peinture extérieure
Remplacement des gouttières



Mise en place d'une citerne incendie



Aménagement des entrées



Mise en place
d'illuminations
de Noël

Réfection du garde-corps

(rue du Stade)



Nouveau système informatique pour la mairie





2009

Travaux à réaliser



Rue de la forêt

Voirie définitive

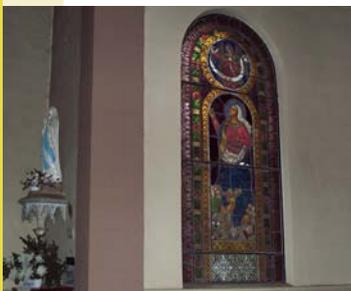
Gravillonnage

Rue du stade,
Chemin du Mosfeld,
Chemin de Plaine de Walsch



Chapelle

Peinture intérieure



Nettoyage des abords du stade et mise en place d'un garde corps



Achat de nouvelles illuminations



Création d'un site internet





Maisons fleuries



Palmarès

Façade : Jean-Marie Jacquot
Pierre Kurz
René Firholz
Paul Bernady

Petit ensemble : Bernard Wiest
Bruno Vankemmel
Gabriel Krummenacker
Edouard Sittner

Encouragements : Jean-Paul Leyendecker
Joseph Scher
Yannick Loutre
Adrien Kremer
Guelen-Bourcy





Etat Civil

NAISSANCES 2007/2008

POVOAS Marion née le 08 février 2007
Fille d'Antonio POVOAS et d'Edith SITTNER

KRUMMENACKER Guillaume né le 24 mars 2007
Fils de Jean-Marc KRUMMENACKER et de Véronique FRANK

DISCHER David né le 28 août 2007
Fils de Jean-Marc DISCHER et d'Isabelle FEUERBACH

CASSAGNES Ianis né le 18 septembre 2007
Fils de Geoffroy CASSAGNES et d'Audrey ADAM

ESCOFIER Juline née le 27 février 2008
Fille de Laurent ESCOFIER et d'Elodie CRAS

DECES 2007/2008

Mme JEDAR,
épouse MUTZ Marie Christiane
le 15 janvier 2007

M. JOLY René
le 25 mars 2007

M. FIRDION Camille Georges
le 20 mai 2007

M. BARIZY Luc Romain
le 18 août 2007

M. FIRDION Gilbert Marcel
le 18 janvier 2008

M. LACK Robert François
le 5 avril 2008

M. CLEMENT Paul Joseph
le 11 avril 2008

Mme CLEMENT,
épouse FIRDION Marie Paulette
le 6 septembre 2008

MARIAGES 2007/2008

Le 4 août 2007
& Jérôme BORDONNE
& Bénédicte WIEST

Le 21 juin 2008
& Alexandre VIER
& Martine DOBELMANN



Avis de mention de décès de personnes nées à Guntzwiller

Mme Marie Anne Elisabeth FRIES
Née le 3 février 1915, décédée le 23 avril 2007
à Saint-Gaudens

M. Antoine Joseph CLEMENT
Né le 13 novembre 1921, décédé le 18 juillet 2007
à Sarrebourg

Mme Germaine SOULIER
Née le 31 juillet 1928, décédée le 4 novembre 2007
à Sarrebourg

M. René MONZEL
Né le 22 novembre 1930, décédé le 19 novembre 2007
à Sarrebourg

Mme Arlette Simone France BALTZ
Née le 11 avril 1949, décédée le 26 mai 2008
à Rombas

Mme Jeanne CLEMENT
Née le 7 juin 1920, décédée le 2 juin 2008
à Sarrebourg

Melle Marie-Madeleine Bregler
Née le 17 avril 1954 à Sarrebourg,
décédée le 14 avril 2008 à Saverne.



Nos aînés



- Ont accueilli avec le sourire les «nouveaux» nés en 1943
- Ont eu une pensée pour les personnes décédées en 2008
- Ont écouté religieusement le discours du Maire et les bonnes et sages paroles du Conseiller Général
- Ont chanté
- Ont raconté des blagues
- Ont apprécié le menu
- Ont promis de revenir en 2009 en pleine forme avec une année de plus



**Personne n'est jeune après 65 ans
mais on peut être irrésistible à tout âge !!**



Que de talents et de champions à Guntzviller !!

A fond dans le Cross...



JUNKER Manon

Licenciée UNSS - ASSA - UJLL Guntzviller

En 2008 :

8ème Cross Académique

10ème Championnat de Lorraine

**Vainqueur de plusieurs
courses en benjamines**



SCHLOSSER Marie-Reine

Non licenciée

En 2008 : Plusieurs fois...

2ème dans sa catégorie (vétérans 1)

**Son objectif : faire du triathlon
(natation, vélo, course)**



WEBER Kevin

Licencié UNSS - UJLL Guntzviller

En 2008 :

**Vainqueur du trophée Paul Michaux en cadets
(7 courses dans notre secteur)**



CLEMENT Arnaud

Licencié ASSA - UJLL Guntzviller

En 2008 :

**Vainqueur du trophée
Paul Michaux en juniors
(7 courses dans notre secteur)**



DISCHER Jean-Marc

Licencié ASSA - UJLL Saint Louis

- **Champion d'Europe (+35ans)
du 3000m steeple en Slovénie**
- **3ème victoire au trophée des Vosges
(12 courses de montagne en Alsace)**
- **Champion de France FSCF
pour la 4ème fois !!**



KRUMMENACKER Jean-Paul

Licencié ASSA

En 2008 : **Vainqueur du trophée**

**Paul Michaux en vétérans 1
(7 courses dans notre secteur)**

ASSA (Sarrebourg, Sarreguemines)

UNSS (Union Nationale du Sport Scolaire)

UJLL-FSCF (Union Jeanne La Lorraine - Fédération Sportive Culturelle France)



Ecole du P'tit Sentier



Le *petit* écho du p'tit sentier

Le journal du groupe scolaire du p'tit sentier



Les cinq classes du p'tit sentier réunies devant l'école pour la traditionnelle photo de classe

Le mot des enseignants

Voici les pages que les écoliers ont rédigées pour le journal communal.

Cela faisait un moment que nous n'avions pas donné de nouvelles ! Comme pour le journal communal, nous avons fait une pose dans la réalisation du journal de l'école afin de pouvoir nous consacrer entièrement à d'autres projets, d'autres missions et quelques impératifs...

Malgré le risque d'une fermeture de classe, évitée de peu à la dernière rentrée, pas de grands changements dans l'équipe enseignante avec juste le départ de M^{lle} Briot qui a rejoint les Vosges, et l'arrivée de M^{lle} Schmitt qui a pris en charge la classe de CE2.

Ceci dit, il y a toujours quelque chose à dire, à raconter, à expliquer sur nos activités de classe, et les quelques pages qui suivent ne retracent qu'une petite partie des moments forts. On aurait pu aussi vous parler, avec plusieurs pages en plus, de la finalisation de la fresque et de son inauguration, de la kermesse, du spectacle « le faubourg des goulantes », de la sortie au Vaisseau de Strasbourg, chez les pompiers de Phalsbourg, de l'activité de sécurité routière « promenons nous dans la ville... », de l'activité cyclo, de la visite du musée...

Nous avons plein de choses à raconter.

Bonne lecture à tous et meilleurs vœux pour l'année qui vient de commencer.

SEJOUR A LANGUIMBERG

Cinq jours de découvertes et de vie sans les parents.

Le 7 avril 2008 a commencé, pour nous les élèves du cycle 3, un séjour de découverte du patrimoine historique et naturel à Languimberg. Nous avons eu un programme d'activités très varié.

Les énergies renouvelables

Nous avons travaillé sur les énergies solaire, éolienne et hydraulique. Il s'agissait d'utiliser des maquettes et des montages pour comprendre comment ces énergies sont transformées en chaleur ou en électricité. Nous avons aussi fabriqué des cuiseurs et des fours solaires pour effectuer des expérimentations mais le soleil nous a boudés.



Fabrication d'un cuiseur solaire



Pose de tuiles « canal »

Une journée à Belles-Forêts

Dans le village, nous avons cherché des détails (portes de granges, niches de saints, pierres sculptées, vieux murs à colombage, etc.) afin de mieux connaître l'architecture des fermes anciennes. Dans la « maison du Clément », nous avons joué à assembler les tuiles sur un bout de toiture, à reconstituer un pan de bois en maquette. Nous avons réalisé le remplissage d'un morceau de colombage avec du torchis (mélange de terre, de paille, de bouse de vache et d'eau).

Les sorties en forêt

Nous avons cherché des animaux. Il y en avait peu : des insectes et des grenouilles dans les mares. Mais par contre, de nombreuses traces montraient la présence de chevreuils, de biches, de sangliers, de blaireaux et de mulots, tous cachés.

Au cours d'une sortie « entre chien et loup », nous avons vu des grenouilles rousses, des tritons et des larves de moustiques. Les CM2 ont aperçu des chauves-souris et un renard. Ils ont fait aussi l'expérience de marcher seul dans le noir. Ça leur a bien plu.

La vie au Relais des Étangs

Pour certains d'entre nous, la vie en groupe était une découverte. Elle était parfois difficile car il fallait tenir compte des autres 24h sur 24. Mais elle était souvent agréable lors des jeux, des discussions à table ou dans les chambres.



Moment de détente

Les élèves de CM

Lundi 12 octobre 2008, on a fait de la soupe à la citrouille que l'on a mangée le lendemain matin au goûter.

Pour faire notre soupe, on a mis les ingrédients :
6 carottes 1 citrouille du beurre
6 pommes de terre 6 vache-qui-rit de l'eau.

Pour commencer, Isabelle et la maîtresse ont épluché les pommes de terre ; les carottes et la citrouille (on a enlevé la peau). Puis, on a coupé les légumes avec un couteau en petits morceaux. Pour couper, il fallait faire la scie avec le couteau.

La maîtresse a ensuite ramassé tous les morceaux et on les a mis dans l'évier pour les laver. En revenant de la récréation, on est tous allé dans la cuisine pour continuer la recette. On a mis du beurre dans la casserole, on l'a mise à chauffer et le beurre a fondu. Puis on a mis tous les légumes dedans, on a rajouté du sel et de l'eau. Et on a mis notre soupe à cuire pendant 30 minutes.

Le lendemain matin, il a fallu écraser les morceaux de légumes. Pour ça, on a pris le moulin à légumes et le mixeur. Après la soupe était toute liquide. On l'a remise à chauffer avec les vache-qui-rit.

Quand la soupe était chaude, la vache-qui-rit avait fondu. Pour manger, on a mis la table : on a installé un bol, une cuillère, notre serviette autour du cou et la maîtresse a pu nous servir. La maîtresse nous a même dessiné un bonhomme dans notre bol avec du gruyère râpé pour les cheveux, 2 croûtons de pain pour les yeux et une petite cuillère de crème fraîche pour le nez.



La rencontre d'athlétisme

Le lundi 20 octobre, sur le stade d'Arzwiller, nous avons participé à une rencontre d'athlétisme avec les élèves de l'école de Saint-Louis. Les classes de grande section jusqu'au CM2 se sont affrontées par équipes de deux à quatre enfants de la même classe. Il y avait cinq épreuves : la course, le triple saut, le lancer de précision, le lancer en distance et le relais. 38 équipes, dont 22 de l'école d'Arzwiller se sont affrontés toute la matinée.

La course de vitesse



Au signal, on devait courir très vite jusqu'à l'arrivée. Une maîtresse de Saint-Louis mesurait le temps que l'on avait mis.

Le triple saut



Il fallait sauter en trois foulées pour aller le plus loin possible. M. Malnory mesurait la distance parcourue.



Pour le goûter nous avons mangé des céréales et bu du jus de fruits ainsi que de l'eau parce que nous avons très soif.

Le lancer de précision



Il fallait lancer cinq balles sur la cible. Nous gagnions un point pour chaque balle qui touchait la cible.

Le lancer en distance



Il fallait lancer la balle le plus loin possible. Le maître mesurait la distance et donnait les points qu'on avait gagnés.

Le relais.

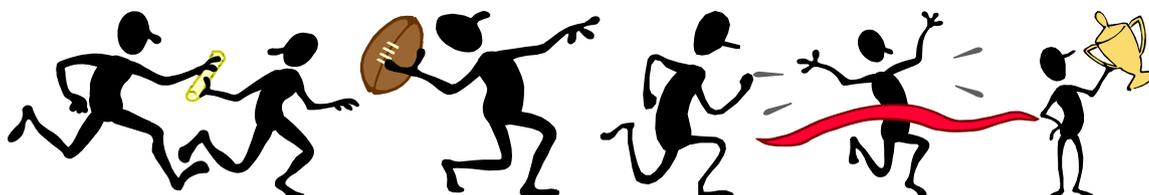
Par 3, 4 ou cinq équipes nous courions sur un parcours en faisant un relais. L'équipe qui arrivait en premier gagnait cinq points, la dernière n'en avait qu'un seul.

Le tournoi a duré toute la matinée et nous sommes retournés à l'école à pieds.

Les résultats ont été donnés le lendemain. C'est une équipe de CM2 d'Arzviller qui a été la meilleure de toutes et a remporté le tournoi, mais les trois équipes de Grande section de Saint-Louis ont été très fortes puisqu'elles ont été 2^{nde}, 5^{ème} et 8èmes au classement général.

Bravo !

La classe de Grande Section/CP



1^{ères} olympiades à l'école du p'tit sentier

Fin d'année scolaire, dernier jour de classe à l'école du p'tit sentier, le parfum des vacances plane dans les classes, les stylos sont perdus au fond des cartables et l'humeur n'est déjà plus aux problèmes de robinets qui fuient et aux préparations de dictées. Qu'à cela ne tienne, les enseignants proposent d'organiser des olympiades, et c'est parti pour une matinée d'épreuves sportives, culturelles ... et loufoques, à peine perturbées par la pluie.



La course en sacs est devenue course en échasses avec l'arrivée de la pluie



La course à l'œuf, un parcours semé d'embûches à faire avec un œuf posé sur une cuillère.
Pour éviter les omelettes, l'œuf était remplacé par une balle de ping-pong, mais ce n'était pas plus facile pour autant.

Le Facilancher : il s'agissait de poursuivre la chanson lorsque le son était coupé, sans se tromper et sans prendre de retard.



La course aux déguisements : qui se déguisera le plus vite ?

Le mime : Faire deviner le plus vite possible un mot ou une expression...



Un calendrier de l'Avent géant

La mairie de Sarrebourg a décidé de faire un immense calendrier de l'Avent. Elle a voulu que les enfants des écoles participent en dessinant quelque chose représentant leur village sur un grand panneau.

Nous avons réfléchi pour trouver ce qu'il y a de spécial à Arzviller et Guntzviller.

Nos idées :

- le canal
- les anciens poulaillers
- le plan incliné
- la luge d'été
- la piste cyclable
- les écluses

On a choisi de mettre sur notre panneau le plan incliné et la luge d'été.

On a dessiné sur des feuilles en cherchant des idées sur internet et sur des prospectus.

Ensuite il a fallu tracer en grand sur le panneau blanc.

On a projeté les images grâce à l'ordinateur et « décalqué » les contours.



Ensuite on a peint.

Notre panneau et les 23 autres ont été vernis et cachés derrière des portes numérotées.

Tous les panneaux ont été accrochés sur le grand mur de l'église Saint Barthélémy de Sarrebourg.

A partir du 1er décembre une porte par jour sera ouverte jusqu'à Noël.

Venez vite découvrir ce calendrier exceptionnel !

Les élèves de CE1 et CE2

Une sortie à la ferme :

Le jeudi 9 octobre, les classes de CE1 et de CE2 sont allées à la ferme de Ritterwald à Schneckenbusch.

Nous avons appris énormément de choses sur le fonctionnement d'une ferme. Doris et Emilie, les fermières, nous ont fait visiter, par groupe, la basse-cour avec ses occupants, tels que les palmipèdes (canards...) et les gallinacées (poules, pintades, dindes...). Certains d'entre nous ont vu pour la première fois certains animaux. Nous avons découvert des œufs de différentes tailles et nous avons essayé de deviner à quels animaux ils appartenaient.



Après avoir rencontré les moutons, les lapins et les cochons, nous avons découvert les conditions de vie des vaches : les vaches doivent passer à la traite deux fois par jour et cela 7 jours sur 7. Même si la traite est automatisée, les mamelles doivent être nettoyées et stimulées avant la traite. Il n'y a pas de vacances pour les fermiers.



Le lait sort des pis des vaches puis va dans un récipient avant de se déverser dans un énorme tank à lait. Le lait de ce dernier sera récupéré par des usines pour faire des produits laitiers (beurre, fromage, yaourt...).

Nous avons aussi compris quelle est la différence entre le lait commercialisé avec un bouchon rouge (lait entier), un bouchon bleu (lait demi-écrémé) et un bouchon vert (lait écrémé).



Après avoir nourri les vaches, nous avons eu la chance de voir un veau naître. C'était impressionnant ! Il fallait faire attention de ne pas faire de bruit afin de ne pas effrayer la vache. Le fermier a mis une « boucle d'oreille » comportant un numéro, à un veau né la veille de notre venue. Il s'agit de la carte d'identité de ce veau.

Cette journée fut agréable pour les yeux mais aussi pour les papilles : non seulement nous avons pu déguster du jus de pomme fraîchement pressé mais aussi, à l'heure du goûter, du lait frais et de la confiture de lait.

Le mardi 18 novembre, c'était au tour de la classe de GS/CP de découvrir cette ferme.

La classe de CE2.

LE 14^{ème} PARLEMENT DES ENFANTS

Un long travail des CM2 aboutit à une proposition de loi.

Le 7 juin 2008, dans l'hémicycle du Palais Bourbon à Paris, 577 élèves de CM2, formant le 14^{ème} Parlement des Enfants ont participé à un vote pour choisir une proposition de loi.

D'abord la classe de CM2 du P'tit Sentier a envoyé une lettre de motivation expliquant pourquoi elle désirait participer au 14^{ème} Parlement des Enfants. Cela se passait en novembre 2007.

En janvier suivant, les élèves ont élu un délégué et son suppléant. Le scrutin a été organisé dans les règles par eux-mêmes ; il y avait un président du bureau, une secrétaire, des assesseurs puis des scrutateurs pour le dépouillement.

Les premiers mois de l'année leur ont permis de réfléchir sur le thème de la loi qu'ils allaient proposer. Ils ont opté pour le *Développement Durable*. Cela viserait à **inclure des systèmes de récupération d'eau de pluie dans les bâtiments neufs**. Ils ont rédigé l'exposé des motifs de leur choix puis les articles de la loi. Ce travail était difficile car les textes devaient être compréhensibles, convaincants et soignés.

Fin mai, les trois propositions sélectionnées — celle du P'tit Sentier n'était pas retenue — sont arrivées dans les classes. Avant de choisir celle que la déléguée allait défendre au Palais Bourbon, ils ont débattu et argumenté leurs préférences.



Photo de l'article de presse

Notre député, Monsieur Marty, est venu répondre aux questions des CM2. Il a apporté ses informations et a donné des conseils à Jessica Goetz, la déléguée. Cette visite a valu à la classe un article dans le journal.

Le 7 juin dans l'hémicycle, le vote des délégués réunis a désigné gagnante la proposition que les CM2 du P'tit Sentier avaient défendue, c'est à dire celle visant à garantir une meilleure prise en charge des personnes atteintes de maladies rares.

Les élèves de CM



Périscolaire



Accueil Périscolaire

Année 2007-2008

L'accueil périscolaire dont la gestion a été confiée par le SIVOM d'Arzwiller et de Guntzwiller à L'association des parents d'Arzwiller a ouvert ses portes le 2 septembre 2004.

Le Contrat Temps Libre signé entre le SIVOM et La CAF a été remplacé par le Contrat Enfance Jeunesse en 2007.

L'accueil a été mis en place et dirigé par Janique GUBELMANN jusqu'au mois de septembre 2007.

A partir d'octobre 2007, une nouvelle équipe d'animation reprend le flambeau, dirigée par Estelle REDINGER, accompagnée de Véronique CAPELLI.

Les Menus à thème à la Salle des Fêtes de GUNTZVILLER

Durant l'année scolaire 2007/2008, les enfants ont parcouru le tour du monde des saveurs avec tous les mois un menu à thème, de l'Amérique au Mexique en passant par La Chine et l'Inde pour finir au Maroc.

Sans oublier le traditionnel repas de fin d'année avec la venue du Père Noël.

L'accueil Périscolaire fonctionne les lundis, mardis, jeudis et vendredis durant les périodes scolaires.



Les ateliers d'activités manuelles du Mardi au "Péri".

Totem, Statuette Incas, Lanterne Chinoise, Toise Indienne, les enfants découvrent l'artisanat des différents pays.



Les Indiens transportent le Totem à la salle des Fêtes de GUNTZVILLER.

ACCUEIL PERISCOLAIRE

Renseignements et inscriptions

☎ 06 82 12 11 29

Horaires-Tarifs

2008-2009

◇ Matin 7h30 - 8h30	2,00 €
avec collation	
◇ Midi 12h00-13h30	6,80 €
◇ Soir 16h00 -17h00	2,00 €
avec goûter	
◇ Soir 17h00 -18h30	2,00 €
avec goûter	
◇ Soir 16h00 -18h30	3,50 €
avec goûter	

Journée complète

7h30 - 18h30	12,00 €
--------------	---------

⇒ Réduction sur le tarif de base pour 2 enfants présents (10 % du tarif applicable).

⇒ Les tarifs pour l'année sont fixés en fonction du quotient familial sur présentation de la dernière déclaration de revenus.



L'atelier cuisine du Péri



Crêpes Party au Péri



Fabrication de Guacamole pour le goûter



Le Gâteau de la Saint Valentin



Création collective: TOTEM sur le thème de L'Amérique



Réalisation de Lapin rigolos pour les Fêtes de Pâques.

Année 2008-2009

Les activités à la Structure d'accueil périscolaire ont repris de plus belles.

Toujours sous la direction de Estelle REDINGER une nouvelle animatrice Katia BARBARAS a remplacé Véronique CAPELLI.

Après avoir fait le tour du monde, nous partons, cette année à la dé-

couverte des différentes régions Françaises.

En octobre, nous avons dégusté une potée Lorraine, l'atelier cuisine du mois de Novembre nous a permis de réaliser un Kougelhopf. Le traiteur REINHARDT, nous a également concocté une excellente Choucroute

Alsacienne.

En décembre nous avons préparé Noël.

Pour commencer l'année 2009, nous découvrirons le nord en nous rendant dans le Pas de Calais, la Picardie, la Haute et Basse Normandie ainsi que l'Ile de France.

La décoration des sapins de la Mairie d'Arzwiller

Le 9 décembre, nous nous sommes rendu à la Mairie d'Arzwiller pour décorer les sapins avec les réalisations des enfants suivi d'un goûter offert par Monsieur Le Maire et son équipe à la caserne des Pompiers



Le repas de Noël au Périscolaire



Le Père Noël a fait son apparition le Mardi 16 décembre à la salle des fêtes de Guntzwiller lors du traditionnel Repas de Noël avec dans sa hotte, chocolat et surprises pour tous les enfants sages.



Le Péri en images



Création de la carte de France



Les bredeles...



Les matins au Péri



Sorciers et sorcières d'Halloween

A qui s'adresser...

Tennis de Table



Jean Marie Lack

58, rue du Rehtal - 57405 GUNTZVILLER



03 87 07 93 51 (Krummenacker Gérard)



lionel.krummenacker@orange.fr

Donneurs de Sang



Edouard Sittner

40, rue du Rehtal - 57405 GUNTZVILLER



03 87 07 96 14



edouard.sittner@orange.fr

Les Joyeux Randonneurs



André Krummenacker

6, rue des Ecoles - 57405 GUNTZVILLER



03 87 07 92 59

Club de l'Amitié



Bernadette Ramm

99, rue du Rehtal - 57405 GUNTZVILLER



03 87 07 95 37



b.ramm@orange.fr

Histoire et Généalogie



Josiane Krummenacker

17, rue du Rehtal - 57405 GUNTZVILLER



06 32 96 07 61



josiane.krummenacker@aliceadsl.fr

Chorale



Julienne Krummenacker

rue du Stade - 57405 GUNTZVILLER



03 87 07 96 44

Les Musclés



Mathieu Kunze

81, rue du Rehtal - 57405 GUNTZVILLER



06 17 10 10 77



mat.fou@live.fr

à Guntzwiller et à Arzviller

Conseil
de
Fabrique



Suzanne Elmerich

21, rue du Rehtal - 57405 GUNTZVILLER



03 87 07 95 87

D'r Lustige
Teigelbach



Matthieu Brunner

9, rue Léon Pasqual - 57400 Sarrebourg



08 70 60 67 38



mat1971@free.fr

Les
Sapeurs
Pompiers



Christophe Gilles

19, rue du Rehtal - 57405 ARZVILLER



03 87 07 98 20



gilleschri@wanadoo.fr

U.S.
Arzviller
Football



Yannick Loutre

13, rue des Vergers - 57405 GUNTZVILLER



03 87 07 19 51



loutrei@aol.com

Association
Parents
Arzviller



Pierre Kuchly

4; rue des Sources - 57405 ARZVILLER



03 87 07 96 16



aparzviller@free.fr

Gym
Volontaire



Elisabeth Fougre

30, rue de l'Eglise - 57405 ARZVILLER



03 87 07 95 30



fougre16@aol.com

Arboriculteurs
Arzviller
et environs



Rémy Gebhard

20, rue du Rehtal - 57405 ARZVILLER



03 87 07 97 81



Histoire & Généalogie

Une année 2008 riche en rencontres.



Sur un air d'accordéon, les aubades du Messti sont une tradition à l'occasion de la fête patronale. La petite tournée des membres de l'association à travers les rues du village a fait la joie des petits et grands.

Événement riche en rencontres amicales
des retrouvailles
KRUMMENACKER-KRUMMENACKER
à Escholsmatt
le week-end du 30 et 31 août 2008.



Notre association et la commune de Guntzwiller ont accueilli Monsieur DEMSKY, Maire de Budapest, accompagné de son épouse.

Il voulait fouler le sol de ses ancêtres côté maternel, des KRUMMENACKER qui avaient quitté Guntzwiller pour la Hongrie.

Cette visite, empreinte de simplicité, sera, j'en suis convaincue, suivie d'autres rencontres.



La Présidente,
Josiane KRUMMENACKER
06 32 95 07 61
Josiane.krummenacker@aliceadsl.fr
www.krummenacker.org



Les Joyeux Randonneurs

Comme tous les ans la troupe à DD
a effectué de nombreux kilomètres sur les sentiers.



Les points forts ont comme d'habitude été nos sorties guidées :

Au printemps où nous avons pu visiter avec un groupe de 150 personnes, le chantier de réfection du château de LUTZELBOURG, ensuite apprécier un superbe point de vue des hauteurs du LIMMERSBERG à HULTEHOUSE. Le tout bien entendu suivi en soirée par un excellent couscous préparé par notre ami Henri WOLGENSCHAFTER.

A l'automne nous avons admiré par un temps estival les sommets daboisiens depuis la forêt du WACKENBERG, suivi également d'une succulente soupe aux pois préparée par les membres de l'association, une mention spé-

ciale à Marie-France qui n'a cessé toute l'après midi de remuer la soupe pour un excellent résultat.

L'excursion au Lac Blanc dans les proches VOSGES. Malgré un temps très incertain, nous avons passé 2 jours très agréables sur les crêtes.

Début mai quelques membres de l'association ont parcouru les sommets très escarpés et sur un sol détrempé des BAUGES dans les Alpes françaises.

La participation à la randonnée de DABO au DONON organisée par les Pas Rapides de DABO, reste également une journée mémorable dans l'esprit des participants.

Pour clôturer la saison nous avons effectué le traditionnel pèlerinage de ST FLORENT à NIEDERHASLACH.

L'assemblée générale se tiendra le 14 mars 2009 à la salle socio-éducative.



La Chorale Sainte Cécile...



Qui donc sont ces femmes et ses hommes qu'on voit, par n'importe quel temps, se rendre les vendredis soirs à l'église paroissiale ? Ce sont les choristes qui vont à la répétition. Et parmi ces fidèles il faut signaler Mme GAST Emma, 87 ans et une des plus âgées du village, toujours parmi les trois premiers, et qui n'a pas manqué une seule répétition durant l'année écoulée: **félicitations Emma.**

Il faut remercier la municipalité pour son soutien.

L'association a beaucoup de peine pour recruter pour les différents pupitres, prenez donc exemple sur Mme Gast, c'est pourquoi la présidente Mme KRUMMENACKER Julienne lance un appel à toutes les bonnes volontés.

La Chorale Ste Cécile anime toutes les messes dominicales et les enterrements. Pour les grandes fêtes ce sont les chœurs d' Arzviller et de Guntzviller qui se mettent ensemble pour la messe dans l'une ou l'autre des paroisses et pour le Jeudi Saint la chorale de St Louis se rajoute.

Tout le monde reconnaît qu'une messe de dimanche sans chorale et sans orgue est vide... car tous sont habitués à suivre les offices de cette façon. Mais pour venir épauler cela c'est autre chose...



KRUMMENACKER
Julienne
19, rue du Stade
57405 GUNTZVILLER
Tél 03 87 07 96 44



Le mot du Curé

La venue des migrants : un danger ou une chance ?

Voici une petite aventure que j'ai vécue au Togo vers 1970 :

J'étais parti, un samedi soir vers un village lointain, pour la célébration du dimanche. Vers vingt heures je suis tombé en panne. Impossible de continuer. Il faisait déjà nuit noire. J'étais à proximité d'un village où je ne connaissais personne : c'était un village entièrement païen, d'une ethnie dont j'ignorais la langue. Un homme arriva. En me voyant près de la voiture, il comprit tout de suite. Il me fit signe de l'accompagner et de prendre place chez lui. Il n'avait là aucune nourriture à m'offrir. Il alla donc à son champ pour déterrer un tubercule d'igname qu'une femme prépara pour mon dîner. Après quoi, mon hôte me laissa sa case pour une nuit (dans ce pays, chaque adulte, homme ou femme, même marié, jouit d'une case individuelle, à l'intérieur de la concession familiale). Sans dire un mot, j'obtins ainsi tout ce dont j'avais besoin... J'ai admiré le geste de cet homme païen. Je n'avais rien de commun avec lui, si ce n'est d'être un humain, son semblable. Quelle leçon pour nous !

On observe des migrations dans tous les pays, à diverses dates. Ainsi, la fondation ou la croissance du village de GUNTZVILLER au XVII^{ème} siècle, après la guerre de Trente ans, est due à la famille KRUMMENACKER, quittant les montagnes suisses pour mettre en valeur notre contrée. A partir du siècle suivant, la Moselle est devenue le département le plus riche et le plus peuplé de Lorraine en partie grâce aux mineurs venus de pays étrangers ,

notamment d'Allemagne, d'Italie, de Pologne et plus récemment d'Afrique du Nord. Entre 1950 et 1980, la France a connu un essor économique prodigieux. Elle le doit, en partie, aux ouvriers étrangers qu'elle a fait venir pour une grande partie des besognes les plus pénibles et les plus dangereuses. Les revenus des ménages ont augmenté d'une façon inouïe jusqu'alors. Chez nous, dans les pays industrialisés seulement, tandis que les moyens de subsistance dans les pays de ce que l'on appelait : le Tiers Monde, devenaient de plus en plus inférieurs, par exemple : dix ou vingt fois moindres. Alors que ce sont des pays qui souffrent le plus de la pollution causée par les pays du Nord. Ceux-ci se sont engagés, alors à verser au moins 0.7% de leurs bénéfices pour le développement de l'ex Tiers Monde. Mais la plupart des nations riches ne fournissent même pas ce pourcentage, déjà dérisoire. La France verse à peine la moitié de ce montant (pourtant payé par les pays Scandinaves et les Pays-bas !)

Il faut se rappeler tout cela pour comprendre la situation actuelle. Dans beaucoup de pays d'Asie, d'Amérique Latine et d'Afrique, agit une forte attirance vers l'Europe de l'Ouest et l'Amérique du Nord. Certaines personnes tentent le voyage. Ce ne sont pas des hordes de sauvages, comme l'imaginent peut-être certains Français. Ce sont surtout des jeunes, instruits et délégués par leurs familles pour leur envoyer de l'argent. Ou des gens qui cherchent à fuir une persécution politique ou religieuse. Mais, en

Europe, les frontières se sont fermées. Le Pacte Européen sur l'immigration, que vient d'adopter l'Union Européenne exprime la crainte de l'étranger et le repli sur elles-mêmes des nations européennes.

Dans notre Europe, on oublie que ces jeunes étrangers représentent une source de travail et de renouvellement considérables. Ne serait-ce que pour financer les pensions pour les retraités de plus en plus nombreux dans nos nations vieillissantes ! Ou pour certains travaux que les Français ne veulent plus faire (dans le bâtiment, par exemple). On oublie que ces migrants sont porteurs des richesses de leur culture d'origine. On oublie surtout que, s'ils sont différents, ils sont aussi humains, nos semblables !

**Frères
et sœurs étrangers !
Soyez les bienvenues
chez nous !**





Les donateurs de sang

Le Don du Sang : « Un geste vital et nécessaire »



Chaque jour, **8800** dons de sang sont nécessaires en France.

Compte tenu du vieillissement de la population et des progrès de la médecine qui soigne plus facilement de nombreuses maladies, les besoins en produits sanguins sont en constante augmentation, alors que le nombre de donateurs stagne.

Donner son sang une fois, c'est déjà bien, mais cela ne suffit pas ; il faut continuer à donner et devenir un donneur régulier.

Il est également capital de rallier de nouveaux volontaires pour qu'ils deviennent à leur tour des donateurs fidèles.

Pour permettre à l'Etablissement Français du Sang de relever le gigantesque défi de l'auto suffisance en produits sanguins, notre section organise 3 collectes en 2009, à savoir, les vendredis 03 avril, 28 août et 20 novembre.

Vous avez également la possibilité de donner du plasma en vous rendant à l'unité de plasmaphérese de SARREBOURG.

*Ne restez pas indifférent.
Venez sauver
des vies humaines.*

**D'avance Merci.
Bonne et heureuse Année 2009**



**Dates
des prochaines
collectes
de Don du Sang :**

Les vendredis
3 avril 2009
28 août 2009
20 novembre 2009

A la salle des fêtes
de Guntzviller



Tennis de Table

Le Racing Club GUNTZVILLER section tennis de table , avec ses 33 licenciés U.J.J.L... Un record pour le club... progresse dans la hiérarchie régionale .

L'équipe 1 composée de Michael Vankemmel, de Benjamin Ruffenach et d'Olivier Andres accède en Excellence, le plus haut niveau de notre championnat (101 équipes réparties sur 6 niveaux). Ce rang, une équipe de Guntzwiller, l'a déjà occupé de 1958 à 1967 (Il n'y avait à cette époque que 8 équipes et un seul groupe) .

Notre Maire, Yvon Firdion, pongiste depuis 1958, a, lors d'un set mémorable, remporté une victoire de prestige, contre son invité Gabor Demsky Maire de Budapest (capitale de la Hongrie). Ces 2 personnalités ont, dans une tenue endimanchée, donné une image sportive et amicale du tennis de table, praticable de 7 à 77 ans

D'autre part, Ruffenach Lothaire, qui vient de nous rejoindre pour la 2ème phase, a animé un stage de 3 jours. Services, coups droits, revers, tops spins, coupés, blocs et flips ; ces coups, nos 8 jeunes joueurs les maîtrisent presque parfaitement .





Théâtre

...La saison théâtrale 2008 fut un succès...



Merci à vous tous, qui êtes venus rire avec nous l'année dernière. En effet, la saison théâtrale 2008 fût un succès «D'Flittrewuche» en a fait rire plus d'un.

Claude DREYER l'auteur de la pièce nous a fait honneur lors de son passage et nous encourageant à continuer ainsi, c'est à dire : coller au sens du texte en l'adaptant à notre région et notre troupe. C'est notre «marque de fabrique» un «sur-mesure» que nous travaillons ensemble lors de nos répétitions.

Et pour 2009...

C'est en novembre, lors d'une soirée de détente que nous avons lancé la saison théâtrale de 2009.

Im Titine Siner Tic...

Comédie en 3 actes de Jean DES MARCHENELLES & Gilles BERT traduit en alsacien par Raymond Knibihler.

Une famille un peu spéciale... de jeunes amoureux... des scènes délirantes à rebondissements, vous attendent pour votre plus grand plaisir lors de nos représentations.

Matthieu BRUNNER



Les dates :

Samedi 28 février à 20h, samedi 07 mars à 20h, vendredi 13 mars à 20h, dimanche 15 mars à 15h et le Samedi 21 mars à 20h.

Vous pouvez dès à présent réserver vos places chez Jacob Marcel à Arzviller au 03.87.07.91.34

Club de l'amitié



Le Senior se doit de s'intéresser à l'actualité et d'être curieux de tout. C'est rester jeune d'esprit.

Vieillir ne veut pas dire se renfermer dans sa coquille mais plutôt faire partager sa richesse d'esprit.

Et puis, une fois le but atteint, c'est se lancer d'autres défis et profiter de la vie.

C'est pourquoi je vous invite à rejoindre notre club qui se réunit tous les 15 jours pour passer un moment de détente et de bonne humeur.

Au nom de tous les membres du club et en mon nom, je vous souhaite à tous ainsi qu'à ceux qui vous sont chers Bonheur et Santé pour l'année 2009.

**La Présidente,
Bernadette RAMM**



L'amitié double les joies et réduit de moitié les peines.



2009

Fêtes et manifestations

Venez nombreux aux fêtes et manifestations organisées à Guntzviller !

Samedi 28 Février

Samedi 7 mars

Vendredi 13 mars

Dimanche 15 mars

Samedi 21 mars

THEATRE
Dr Lustig Teigelbach



Lundi 30 mars

Concours de belote
Club de l'Amitié



Dimanche 5 avril

Marche du printemps
Les Joyeux Randonneurs



Vendredi 3 avril

Collecte de sang
Donneurs de sang



Dimanche 26 juillet

Pèlerinage St-Vincent
Chorale



Dimanche 9 août
Fête patronale
Tennis de table



Vendredi 28 août
Collecte de sang
Donneurs de sang



Dimanche 27 septembre
Marche d'automne
Les Joyeux Randonneurs



Dimanche 18 octobre :
Fête
du 3ème âge



Vendredi 20 novembre
Collecte de sang
Donneurs de sang



????





Les blagues du Maire

Ah ! L'amour

Une vieille dame, 80 ans, fringante rentre dans une pharmacie...

- Bonjour Mr le pharmacien
 - Avez-vous de l'aspirine ?
 - Avez-vous des anti-douleurs ?
 - Avez-vous quelque chose pour les angines ?
 - Avez-vous des produits pour les rhumatismes ?
 - Avez-vous des pilules anti-rides ?
 - Avez-vous du gel pour les hémorroïdes ?
 - Avez-vous des produits pour la tension ?
 - Avez-vous quelque chose pour la diarrhée ?
 - Avez-vous quelque chose contre la constipation ?
 - Avez-vous des médicaments pour le foie ?
 - Avez-vous des produits pour les nerfs ?
 - Avez-vous des somnifères ?
 - Avez-vous quelque chose pour le cholestérol ?
 - Avez-vous un produit pour la circulation ?
 - Avez-vous un produit pour la mémoire ?
 - Avez-vous quelque chose pour les fuites urinaires ?
 - Avez-vous des béquilles ?
 - Avez-vous des couches pour adultes ?
 - Avez-vous des produits pour la prostate ?
 - Avez-vous du Viagra ?
- Bonjour Madame
- Oui
- Oui, sans aucun doute
- Oui, aucun problème
- Oui, bien sûr
- Nous en avons
- Evidemment
- Mais oui
- Oui
- Mais oui
- Oui, quelques-uns
- Si, si
- Yo
- Ja
- Yes
- Oui
- Oui, oui !!
- Oui, oui, oui
- Oui, oui, oui, oui !!
- Ououi !!
- Là je ne comprends plus, du viagra !!
Eh puis Madame ! Nous sommes une pharmacie, nous avons tous les produits !!
- C'est bon ! Ne vous énervez pas !
Ecoutez Monsieur, je dois épouser mon Joseph,
85 ans le mois prochain...
- Et alors !
- ???
- Est-ce que je peux laisser notre liste de
Mariage chez vous ?**





La quête

D'r Kevin geht mit sim Papa in de Kirch.
No d'r Predig saht d'r Pfarrer dass gsammelt wird fir d'arme Seele
Uf'm Heimweg freuit de Kevin
- Papa, Han d'arme Seele a Hose an ?
- Des esch jetzt a bleedi Freui ?
- Eh Joh du hasch doch a Hoseknopf in's Kerwele g'worfe !

Les suppositions

Au collège l'institutrice explique aux élèves ce qu'est une supposition. Puis pour vérifier qu'ils ont bien compris, elle leur demande de faire une phrase avec « je suppose ».

Les élèves :

- Ma cousine est revenue de vacances toute bronzée, je suppose qu'elle a eu du beau temps.
- L'autre jour le docteur sortait de la maison des voisins, je suppose qu'il y avait quelqu'un de malade.
- Tatie a acheté 7 pelotes de laine. Je suppose qu'elle va tricoter un pull.
- Les pompiers passent devant l'école, je suppose qu'il y a un accident ou un incendie
- Hier j'ai vu mémé qui traversait la cour avec le New York Times sous le bras. Comme elle ne parle pas un mot d'anglais je suppose qu'elle allait aux cabinets.



Le retour...

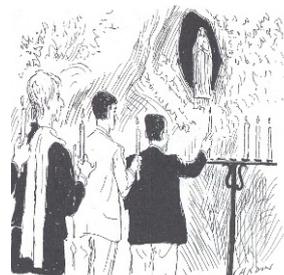
Deux hommes, qui se sont attardés dans le café prennent ensemble le chemin du retour
Toi ! demande l'un avec inquiétude qu'est-ce que tu dis à ta femme quand tu rentres si tard ?
Oh ! je ne lui dis rien du tout ... c'est elle qui dit tout !

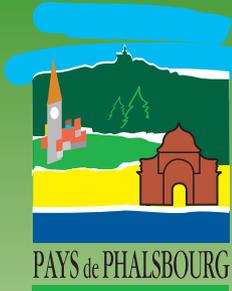
La marche

Un homme court dans une rue de Lourdes, proche de la grotte en hurlant.
- Je marche ! C'est pas vrai, je marche, Je cours !

Sur son passage, une bonne sœur tombe à genoux en s'écriant :
Miracle ! Miracle !

Mais non, ma sœur fait le type. On m'a piqué ma voiture !





La Communauté de Communes
du Pays de Phalsbourg
vous présente tous ses
meilleurs voeux pour

2009

Des services pour la population

La Banque intercommunale de matériel :

Elle met à disposition des associations, des communes et des particuliers :

- 18 tentes de réception avec leurs lots d'éclairage toutes sur une remorque de transport.
- 200 m de barrières de ville
- 2 groupes électrogènes
- **2 générateurs de chaleur**
- un ensemble de sonorisation
- des grilles d'exposition

N'hésitez pas à contacter la Communauté de Communes, à votre disposition pour tous renseignements ou demande de location.

NOUVEAU !
2 générateurs
de chaleur
à disposition



Banque intercommunale de matériel
Contact : André Rouschmeyer
Tél. 03 87 24 40 40 - Portable 06 32 54 46 74
contact@paysdephalsbourg.fr



Nos tarifs livraison comprise

- Repas standard : 6,80 €
- Repas avec un régime spécial : 6,90 €
- Repas midi/soir standard : 11,30 €
- Repas midi/soir régime spécial : 11,40 €

Trois régimes spéciaux sont disponibles :
repas diabétique, repas sans sel et repas diabétique/sans sel.

Le service de portage à domicile :

Une formule complète avec le repas du midi et du soir comprenant entrée ou fromage, un plat et un dessert.

Comment bénéficier du service ?

Formule souple, il est possible de commander les repas de façon régulière ou ponctuelle sur simple appel téléphonique. Les menus sont connus à l'avance et chacun peut choisir le(s) jour(s) où il souhaite être livré (sauf samedi et dimanche).

Attention :

les repas livrés le lundi sont à commander le vendredi avant 10h00.



La Médiathèque Intercommunale :

Plus de 5.000 livres, près d'une centaine de CDroms et de nombreuses revues sont gratuitement à votre disposition dans notre médiathèque.

Véritable cybercentre, elle propose aussi un accès libre à internet, des animations et des expositions autour de la lecture pour enfants et pour adultes.



Rendez-vous à la médiathèque Intercommunale avec un justificatif de domicile pour retirer **gratuitement** votre carte individuelle Médiathèque Intercommunale. Elle vous permettra d'emprunter gratuitement 4 documents par personne pour une durée de 3 semaines, de participer aux animations de la médiathèque et de surfer sur le net.



Médiathèque Intercommunale

1 Place de la Grotte - 57405 ARZVILLER

Tél. 03 87 07 96 16

Email: mediatheque@paysdephalsbourg.fr

HORAIRES :

Mardi 16h30 à 20h00 - Mercredi & samedi de 10h00 à 12h00

En dehors des heures d'ouverture de la médiathèque, vous pouvez vous adresser à la Communauté de Communes au 03 87 24 40 40

Tri sélectif & collecte de Déchets



N'oubliez pas de sortir les bacs la veille de la collecte de déchets ou du tri sélectif !

Vous trouverez les dates de collecte et les consignes de tri sur votre calendrier de collecte.



En cas de doute, n'hésitez pas à appeler la Communauté de Communes au 03 87 24 40 40.

Pour recycler, il faut trier !



INFORMATION

Attention !

A compter du 1er janvier 2009, les bureaux et la banque de matériel de la Communauté de Communes du Pays de Phalsbourg sont transférés au

**18, 20 rue de Sarrebourg
57370 MITTELBRONN**

Tél. 03 87 24 40 40 - Fax 03 87 24 40 52

Site Internet : www.paysdephalsbourg.fr

E-mail : contact@paysdephalsbourg.fr

Ouverture :

du lundi au jeudi : 8h-12h & 14h-17h, le vendredi : 8h-12h



Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller



Voeux

Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller Guntzviller



Le Maire
Les Adjoints
Les Conseillers Municipaux
Le Personnel Communal

vous souhaitent

12 mois de solidarité
52 semaines de motivation
365 jours de prospérité
8760 heures de plaisir
525600 minutes de bonheur

pour cette nouvelle année

2009

Mairie de Guntzviller

3 rue des Ecoles

57405 GUNTZVILLER

Tél : 03.87.07.91.44

Fax : 03.87.07.91.44

E-Mail : guntzviller.mairie@orange.fr

Horaires d'ouverture :

mercredi de 17h00 à 19h00

et samedi de 9h00 à 11h00